NOUVELLES REDUCTIONS

REDUCTIONS SPECIALES
DANS LES LAINAGES.
PIGEON, PIGEON & Cie
RUE RIDEAU

REDUCTIONS SPECIALES
DANS LES ETOFFES A ROBES
PIGEON, PIGEON & Cie
RUE RIDEAU

REDUCTIONS SPECIALES
DANS LES ETOFFES
A MANTEAUX
PIGEON, PIGEON & Cie
RUE RIDEAU

REDUCTIONS SPECIALES
DANS LES COUVERTES
PIGEON, PIGEON & Cie
RUE RIDEAU

Nouveaux Cotons Jaunes
Nouveaux Cotons Blancs

PIGEON, PIGEON & CIE
RUE RIDEAU
Enseigne de la Boule Noire.

Aux Electeurs
-DU-
QUARTIER ST. GEORGE

Ayant été sollicité par un certain nombre d'électeurs du Quartier St. George de me laisser mettre en nomination comme aspirant aux honneurs Municipaux pour l'année 1889, je me suis décidé à accepter cette mise en nomination et je vous demande votre vote et l'aide de votre influence.

Votre respectueux serviteur,

W. R. STROUD.

Ottawa, Decembre 1888.

Dans la Capitale

Menus faits

—MM. Booth et Bronson ont expédié, hier, aux Etats-Unis 150 chars chargés de bois.

Electeurs du quartier By n'oubliez pas A. C. Larose.

—M. John Trépanier, ferblantier, rue de l'Eglise, s'est cassé le bras, en tombant sur une pierre ces jours derniers.

Electeurs du quartier By n'oubliez pas de donner un vote à E.G. Laverdure.

—La commission d'arbitrage dans l'affaire du Pacifique pour la section de la Colombie Anglaise s'est ajournée au 22 courant à Toronto.

Manque de neige

Le manque de neige a un effet désastreux pour les commerçants de bois, le long de la ligne Est du Pacifique plusieurs ont suspendus les travaux, après avoir éprouvé des pertes. Depuis le 15 novembre dernier, le mercure n'es pas resté plus d'un jour à 24 degrés au-dessous de zéro.

Electeurs du quartier By soutenez A. C. Larose, votre ami dévoué

Bonus

La paroisse Saint-André d'Argenteuil a voté un bonus de $10,000 en faveur de la construction d'un embranchement du Pacifique qui reliera le village a Lachute. Le Nord travaille énergiquement à se souder.

Que l'on s'efforce, cette année d'avoir l'énergie et l'habilité pour représenter le quartier By, en choisissant M. W. Preston comme échevin. L'on aura un changement radical, dans l'administration civique et l'on saura de quelle façon l'argent est dépensé.

Un faussaire

Ces jours derniers un jeune homme inconnu s'est présenté dans plusieurs magasins d'Ottawa avec des chèques signés, disait il, par M. C. Devlin, d'Aylmer. Chez M. Spratt, rue Sparks, il acheta une paire de chaussures de $6 75 qu'il paya avec un chèque de $25 sur la banque d'Ottawa. Chez MM. Bryson et Graham il acheta un tapis de piano qu'il paya dix piastres avec un chèque de $50. Dans les deux cas les chèques presentés à la banque d'Ottawa furent refusés et M. Devlin dit ne les avoir jamais signés. L'affaire a été mise entre les mains de la police qui n'a pas encore découvert le coupable.

Electeurs du quartier By soutenez E. G. Laverdure lundi prochain.

La question des chemins de fer

Le comité des chemins de fer présidé par l'honorable M. Pope a rendu sa décision hier, dans l'affaire des chemins de fer du Manitoba. Le comité a accordé au chemin de fer Pembina et au chemin de fer Manitoba et Sud-ouest permission de croiser la ligne du Pacifique, les travaux de croisement devront être faits par le Pacifique aux frais de la Province du Manitoba. Quant à la demande pour le chemin de fer du Portage la Prairie et du Nord-ouest Pacifique, le comité a reservé sa décision.

Electeurs du quartier By votez pour votre vieil ami E. G. Laverdure.

Quartier Victoria

Une nombreuse assemblée a eu lieu hier soir à la salle du marché Cathcart. MM. L. H. Pinard et N. Champagne ont fait office de président et de secrétaire. Ont parlé MM. les échevins Bingham et Adam, Latour, candidats, Oscar McDonel, Gorman, A. Chabot et Voyer. Les candidats, spécialement MM. Bingham et Latour, ont été appuyés par de chaleureux discours et des applaudissements frénétiques.

Quartier Dalhousie

Une assemblee enthousiaste des électeurs du quartier Dalhousie a eu lieu hier soir à Rochestervilde en faveur de M. le Dr Valade. Les orateurs ont été M. le Dr Valade et MM P. O'Reilly, J. N. Ratty et l'ex-échevin Desjardins. MM. Hill et Jeffrey ont parlé pour leur candidature propre comme échevins dans le quartier Dalhousie. M. W. Stewart a voulu parler mais les électeurs lui ont signifié qu'ils n'étaient pas à entendre parler un libre penseur.

Ne faites pas d'erreur cette année; donnez votre vote à M. Preston dans le quartier St. Georges, et vous aurez une diminution dans les taxes d'eau une meilleure administration et la publicité on de tous les actes de la corporation dans les journaux de la ville.

CARTE

Les nombreux services rendus par M. l'échevin Borthwick pendant son séjour dans le Conseil-de-Ville, le rendent digne de recevoir de nouveau les suffrages des électeurs du quartier Saint George. C'est un homme d'expérience et d'énergie et le quartier et la ville ont besoin du concours actif de tels hommes. M Borthwick n'est pas un homme nouveau. Il a fait ses preuves. Ce n'est pas avec des promesses qu'il revient à nous, mais avec un passé bien rempli. Electeurs du quartier St George, élisez M. Borthwick.

Magnifique buanderie à vapeur

Une des plus jolies buanderies dans l'Etat d'Ontario conduites suivant les dernières règles et principes, est celle de M. W. A. Masson, No 100, rue Rideau. Depuis que pour remplir une lacune déjà ancienne il l'a fondée, il est rapidement parvenu à la rendre sans égale. Les meilleurs classes de notre population lui ont donné leur patronage et n'ont pas ménagé leur admiration pour la manière dont l'ouvrage s'y fait. Une machinerie perfectionnée et non destructive a été achetée pour remettre le linge comme à neuf. Les caractères principaux de l'ouvrage chez M. Mason sont le fini artistique et complet tant sur le rapport du blanchissage que pour ce qui regarde le repassage. Pour ajouter à cela les articles sont apportés et retournés après que ce soit proche ou non dans la ville, aux frais de la Buanderie. Les prix modérés ne sont pas d'un mince attrait pour les familles et personnes seules qui désirent avoir d'excellent ouvrage à bas prix chez un artiste comme M. Mason; un essai donnera satisfaction à tous.

CORRESPONDANCE

QUARTIER VICTORIA

M. le Directeur,

Permettez-moi de dire une fois pour toute à vos lecteurs du quartier Victoria, que M. Euclide Lavoie, dans sa correspondance publiée sur votre journal du 31 décembre, a avancé des choses complètement fausses, du commencement à la fin. Lui qui se prétend si gentilhomme, aurait dû agir comme tel en cette circonstance et me donner une chance de lui répondre en n'écrivant pas sa lettre à la dernière heure.

Maintenant, quoiqu'il soit un peu tard, je tiens à faire savoir la vérité à mes amis et supporteurs.

Je défie M. Lavoie de m'amener un seul témoin pour corroborer les faussetés qu'on lui a mises dans sa lettre. Il faut que M. Lavoie ait négligé de *relire* sa lettre avant de la signer, car il n'aurait certes pas essayé, de son plein gré, à faire rire de lui.

Quant à son prétendu travail pour le Dr Valade, je puis l'assurer que ce ne sont pas toutes les petites machinations de M. Lavoie & Cie., qui pourront faire son élection, car il peut être bien certain qu'il a des amis qui lui seront plus fidèles qu'eux en cette circonstance.

Merci, M. le Directeur, de l'hospitalité de votre journal.

A LEGAULT.

4 janvier, 1889.

TAXES RELIGIEUSES.

On lit dans le *Journal de Québec*:

La capitale fédérale est actuellement à faire ses élections municipales. La lutte pour la mairie se fait entre le Dr Valade et M Erratt. Il avait été entendu, paraît-il, qu'un Canadien-français serait élu maire d'Ottawa, cette année, et ce n'est qu'à la dernière heure que M. Erratt s'est mis sur les rangs.

La question de nationalité va, sans doute, jouer un grand rôle dans cette lutte, mais il en est une autre d'une grande importance aussi, qui paraît être discutée avec beaucoup de passion: nous voulons parler de la taxe à imposer sur les églises et les institutions religieuses et d'éducation. M. Erratt semble favoriser l'idée d'imposer toutes les propriétés également, sans exceptions, tandis que M. Valade veut s'en tenir au régime actuel.

Nous n'avons pas d'intérêt immédiat dans la présente lutte, seulement la question qui y est soulevée intéresse tout le public, et à ce point de vue nous ne sommes pas indifférents au résultat de l'élection.

Nous croyons que les citoyens d'Ottawa créeraient un mauvais précédent en déclarant que les propriétés religieuses doivent être taxées. Ces propriétés sont toutes employées pour l'usage du public, et en ce sens elles ont droit à un privilège. De plus, l'autorité religieuse a ses libertés qu'on ne pourrait méconnaître sans nuire au bon fonctionnement de la société toute entière.

DEVANT LE MAGISTRAT DE POLICE

Présidence de M. O'Gara.

Noble Harper, ivre, $2 d'amende et $2 de frais.

Thomas Mullin, assaut, $20 et les frais.

Daniel Mooney, tenant une maison de désordre $20 et les frais.

Simon Hotte, ventes de liqueurs sans license, acquitté

Joseph Auclair et Charles Cooper vol de 25 livres de charbon à la compagnie de charbon, 6 mois de prison chaque, à la prison centrale.

PETIT COURRIER.

7,000 gallons de nouveau vin canadien à $1 25 chez
CHARLEBOIS & FRERE,
121 RueRideau, et coin des rues St Patrice et Dalhousie. 27j

Bains Turcs d'Ottawa, 26 Rue Albert. Dames admises de 10 hrs A.M. à 3 hrs P.M. Messieurs admis de 3 hrs P.M. à 11 hrs P.M.

Achetez le pain de Turnbull Bros., 265, rue Rideau. 6mal 1a

—La clef du Ciel se trouve à St. Sauveur parmi les affaires de conscience qui soulagent l'âme pendant les terribles épreuves d'ici-bas, pour lesquelles on doit bien se préparer avant qu'il soit trop tard. Rosaires, joncs de mariage et bijoux à grande réduction de prix, garantis chez M. H. Serre, No. 30, rue Rideau.

A VENDRE 1,000 cordes de bois franc (sec), de $3.00 à $3 50 la corde, chez RICHARD O'NEIL, en arrière des magasins militaires, Bassin du Canal.

On demande une bonne servante s'adresser à Antoine Rattey, No. 6 rue Bolton.

ON DEMANDE

A acheter une maison de 5 à 8 appartements dans la basse ville aux plus bas prix, la rue Cumberland payable $100,00 par année.

S'adresser par lettre A. T., Bureau de Canada.

Electeurs du Quartier
ST. GEORGES

Mesdames et Messieurs,

J'espère qu'aucun de vous ne serez offensé parceque je ne suis pas allé vous voir personnellement pour solliciter votre vote à l'élection prochaine, car le temps à ma disposition pendant cette saison des fêtes ne me l'a pas permis.

Vous avez devant vous mes actes pendant les deux années que j'ai représenté le quartier, et je crois avoir assez bien défendu vos intérêts pour pouvoir solliciter une troisième fois un renouvellement de votre confiance en me donnant votre vote et votre influence lundi prochain.

W. BORTHWICK.

ELECTEURS
-DU-
QUARTIER VICTORIA

Je sollicite respectueusement votre appui comme échevin pour l'année 1889.

JOS. KAVANAGH.

AUX ELECTEURS
DU
Quartier Wellington

Je souhaite à tous une bonne et heureuse année et vous demande de m'élire à la charge d'échevin pour ce quartier.

Votre tout dévoué,

THOS. STEWART.

3 Ins. 3-4-5.

DR R. A. KENNELY
Gradué de l'Université McGill, Montréal, et membre de l'Association des Médecins et Chirurgiens d'Ontario.
248 Rue Rideau

VENTE LA DREVILLE
Ecurie de louage et Pension
Voitures de toutes especes
Et de première classe.
30—RUE MURRAY—30
OTTAWA

JOYEUSES FETES
Bonne et Heureuse Annee
CADEAUX DE CADEAUX
Parfum Lubin, Parfums Atkinson, Parfum Colgate, Parfum Houbigant, Parfum Rogue, Lubin & Piver, Articles de toilette et fantaisie, Poudre de riz, Articles d'importation, Eponge, etc. etc.
Agent des célèbres Lunettes de Frank Lazarus. Prescriptions des médecins et recettes de Famille soigneusement empiles. Médecines patentées en gros une spécialité.
N'oublier pas de visiter à la
PHARMACIE J. A. SAVARD
Coin des rues Charlotte et Dalhousie

POUR VOTRE
PHOTOGRAPHIE
ALLEZ
STUDIO
NAPOLEON BELANGER
140—RUE SPARKS—140
OTTAWA
Il sera heureux de vous voir ses amis et le public en général.
Visiteurs toujours bienvenus!
Satisfaction garantie!
Prix modérés
Ne craint pas la concurrence

TAPISSERIE
Je viens de recevoir le stock de TAPISSERIE de feu James E. White. J'offrirai cette semaine ce stock en vente en détail à des prix beaucoup plus bas que les marchands d'Ottawa ont payé dans les gros. M. White m'a transféré toutes les affaires de son département de la Tapisserie.
WM. HOWE
Rue Rideau,
Succursale: No. 104 rue Cumberland

FERRONNERIES
L'une des plus anciennes maisons commerciales de la vallée d'Ottawa est de mieux allée sous le rapport de la qualité des articles offerts en vente;
McDougall & Cuzner
Enseigne de la Grande Enclume
MAGASINS
RUE SUSSEX ET RUE CHAUDIERE

AUX
AMATEURS DE SPORT
Nous avons achetés un assortiment complet d'armes à feu, munitions de pêche, articles de sport, etc.
Envoyez votre adresse et nous vous enverrons notre catalogue illustré et nos listes de prix.
J. D. HUNTON & CIE
334 Rue Wellington 334
N. B.—Peintures de toutes couleurs, prêtes à poser.

CHITTY & CO.
48 RUE KING OTTAWA
Spécialement en Prêts, Collecteurs, Agents d'Assurance et d'Emplois.
ON A VENDRE
Stations, Fer de Cheval, Limites à vendre, Lots à bâtir, etc.
ON A LOUER
Maisons et Lots de toutes parties de la ville.
Agence d'encaissement pour toutes dettes, Journaux, Colonies, Dominion, Etats-Unis, Angleterre et pour tous les autres endroits.

LA PLUS
Grande Manufacture
BALANCES
CANADA
Les Balances Téo Intercolonial Jones de
BALANCE A Chaudron
BALANCE A Foin
BALANCE A Grain
BALANCE A Thé
Vitrines d'exposition améliorées (Show Cases), Tiroirs d'argent.
Couteaux et Outils de Bouchers
Ecrivez et informez vous des CONDITIONS DE VENTES et demandez une liste de prix.
Adresse à
C. Wilson & Fils
16, RUE ESPLANADE, 16
TORONTO, ON.

LA VENTE EN GROS POUR LE PEUPLE

BRYSON, GRAHAM & CIE

Ayant acheté le Stock de Gros de J. M. Garland, lequel se monte à

$130,000.00

sont forcés d'en vendre la plus grande partie avant la fin de l'année 1888. En conséquence BRYSON, GRAHAM & CIE détailleront au prix du gros les Tweeds en quantités pour convenir aux acheteurs.

BRYSON, GRAHAM & CIE vendront aux prix du gros les Cotons à la pièce.

BRYSON, GRAHAM & CIE vendront aux prix du gros les Couvertes et les Flanelles.

BRYSON, GRAHAM & CIE vendront bien en bas du prix du gros toutes leurs Hardes d'Hommes et Garcons.

BRYSON GRAHAM & CIE détailleront les Etoffes à Robe aux prix du Gros.

BRYSON GRAHAM & CIE vendront toutes leurs Etoffes pesantes et leurs Tapis aux prix du gros.

Rappelez-vous que nos Conditions sont strictement **COMPTANT.**

BRYSON, GRAHAM & CIE

Nos 148, 150, 152 et 154 RUE SPARKS.

Demandez les Fils de Clapperton, les meilleurs. **Bryson, Graham & Cie.**

—CHEMIN DE FER—
INTERCOLONIAL
La Route de la malle Royale, de Passagers et Fret entre le Canada et la Grande Bretagne
—ET—
La Route directe entre l'Ouest et tous les points du Bas du St Laurent, de la Baie des Chaleurs et du Nouveau-Brunswick, la Nouvelle-Ecosse, l'Ile Prince Edouard, le Cap Breton et Terre-neuve.
D'élégants chars dortoirs (buffe) et salons pour le jour tout neuf sont attachés à chaque train direct.
Les passagers pour la Grande Bretagne ou le Continent Européen en laissant Toronto par le train de 8 hrs. a. m. le jeudi rejoindront le Steamer de la malle océanique le samedi à Halifax.
Tous les avantages que comportent des Elevateurs, Entrepôts et Docks de première classe sont offerts à Halifax pour l'expédition du grain et de toutes marchandises.
Des années d'expérience prouvent que le chemin de l'Intercolonial est la ligne la plus sûre et la plus rapide offerte aux expéditeurs de fret entre le Canada et la Grande Bretagne pour sa connection avec les steamers allant à Liverpool et Glassgow ou en revenant.
Toutes informations relatives aux taux de transport de fret et de passagers et des billets peuvent être obtenus en s'adressant à
E. KING, agent des billets,
27, rue Sparks, Ottawa, Ont
GEO W. ROBINSON, agent pour les passagers et le fret de l'Est, 136½, rue Saint Jacques, Montréal.
D POTTINGER,
Surintendant-Général.
Bureau du Chemin de Fer,
Moncton, N. B., 20 Nov. 1888

119 RUE RIDEAU

1.25

Pour le montant ci-dessus-mentionné en monnaie courante du Canada, nous procurerons à n'importe qui une paire de chaussures fortes et propres à la marche en automne.

CHAS. J. BOTT,
Rue—Cette offre n'aura de durée que pendant quinze jours.

Entrepreneur
—DE—
Pompes Funebres
ECURIE DE LOUAGE ET DE PENSION
J. SHINECAL
Coin des rues York et Dalhousie.
Etablissement ouvert jour et nuit. Ordres exécutés avec promptitude.
Connexion téléphonique

S. ROGERS & SON
Entrepreneurs de Pompes Funebres
ET EMBAUMEURS
15 et 17 rue Nicholas, résidence au 2ème étage
COMMUNICATIONS TÉLÉPHONIQUES

E. A. LEPROHON
ARCHITECTE
BUREAU: VICTORIA CHAMBERS
2ème étage, chambre No 9.
Résidence, 204 rue Daly, Ottawa.

DOMINION FLOUR STORE
La place où vous pouvez acheter à meilleur marché toutes espèces de grain, farine etc
THOMAS GORMAN
PROPRIETAIRE
36, Carre du Marche By. 36

TAPIS ! TAPIS
Prélarts
Sommiers elastiques,
Matelats,
Voitures d'Enfants,
Chaises de repos et sofas
Vous pouvez vous procurer toutes ces marchandises par petits versements à la semaine chez
W. DAVIS
222 RUE WELLINGTON.

G. PHILBERT
IMPORTATEUR
—DE—
TAPISSERIES
AMERICAINES, ANGLAISES ET ECOSSAISES
Coin des rues Dalhousie et Saint-Patrice, Ottawa.
Peinture,
Tapisseries,
Peintures préparées,
Huile,
Mastic,
Pinceaux,
Vitres, Etc.
ARTICLES DE PEINTRE EN GENERAL

AVIS PUBLIC
Avis public est par le présent donné qu'une application sera faite au Parlement du Canada durant sa prochaine session pour un Acte incorporant "THE OTTAWA AND MONTREAL BOOM COMPANY" pour des fins d'amélioration dans la navigation sur la rivière Ottawa, depuis les chutes de la Chaudière à Ottawa, jusqu'à la partie ouest de l'Isle de Montréal, tant sur un chenal, ou sur l'autre ou sur les deux jusqu'à la partie nord-ouest de l'île, afin de rendre plus facile la descente des radeaux de bois scié, des billots, des dormants de chemin de fer, du cèdre et autres espèces de bois sur la dite rivière et ses divers affluents; avec pouvoir de construire, acquérir ou acquérir tous booms et quais le long de la partie mentionnée de la rivière et sur ses tributaires et de construire et entretenir les estacades, les glissoires, les quais, les écluses les booms et tous autres travaux pouvant faciliter la descente et le remboursement des radeaux, bois scié, billots, dormants de chemins de fer, cèdre et autres bois sur cette partie de la rivière Ottawa; de miner les roches, creuser ou enlever les bas fonds et autres obstructions et d'améliorer de tout autre manière la navigation sur la partie mentionnée de la dite rivière; et d'acheter et d'acquérir des terres sur les deux rives et des îles dans la dite rivière pour les mêmes fins et de construire, acquérir, affermer, faire naviguer et entretenir tous bateaux et remorqueurs sur la dite rivière pour remorquer radeaux, bois scié dormants de chemins de fer, cèdre et billots, au long de la partie mentionnée de la dite rivière et de fixer un tarif et un jour pour l'usage de tous les travaux, savoir: glissoires, estacades, écluses, quais et autres améliorations avec pouvoir de s'amalgamer avec n'importe quelle autre compagnie ou corporation avec et pour les buts et pouvoirs semblables et identiques et généralement avec pouvoir de faire tous autres actes et choses nécessaires ou concourant aux fins susmentionnées ou quelques-unes d'entre elles.
Fait à Ottawa, en date du 10ème jour de Décembre A.D., 1888.
PINSENT, CHRISTIE & CHRISTIE,
Solliciteurs pour les Applicants.

T. J. SEATON
Horloger et Bijoutier
Marchand de Montres d'Or et d'Argent, Pendules, Anneaux et Bijoux de toutes sortes.
Tous les ouvrages sont garantis.
Réparations de montres, etc.

SI VOUS VOULEZ AVOIR
Ce qu'il y a de mieux
Patronisez
PITTAWAY & JARVIS
PHOTOGRAPHES
117 RUE SPARKS
NOTE—La demoiselle en charge de la salle de reception parle parfaitement le français

Hotel - Riendeau
Tenu sur le plan Européen et Américain.
64 RUE ST GABRIEL, MONTREAL
Cet hôtel offre au public voyageur tout le confort désirable. La table est toujours abondamment servie des prémisses de la saison, préparé par des cuisiniers français de premier ordre. Repas à toute heure.
On trouvera constamment à cet établissement de première classe, des vins, liqueurs et cigares de choix. JOSEPH RIENDEAU,
Propriétaire

Aux Peintres et au Public en Général
Tapisseries, Peintures, Huiles, etc.
Je pose les grandes vitres de chaussée (Plate Glass)
ESTIMATIONS FOURNIES SUR DEMANDE
JOHN SHEPHERD
227 Rue Rideau, Ottawa

Nouvelle Boulangerie.
Pain et gâteaux faits pour familles, fruits et confiseries à bon marché au No. 397, rue Wellington.

JULIEN & CIE
Plombiers, Poseurs d'Appareils à Gaz à l'Eau Chaude et à la Vapeur
(basse et haute pression)
Tous les ouvrages sont exécutés sous notre direction.
Les ordres sont remplis avec promptitude.
JULIEN & CIE,
406 rue Dalhousie.

M. J. & P. GUILLET
EPICERIES
Coin des Rues York et Cumberland
OTTAWA

P. A. BERUBE & FRERE
Successeurs de P. A. Berube, commerçants de
Fruits, Poissons, Huitres, Conserves, Confiseries
200 — RUE RIDEAU — 200
Nous avons en main un choix supérieur de fruits assortis.
Cidre de pommes pur, au bol ou au gallon, reputé le meilleur.
Nos pommes d'hiver de choix, ne sont surpassées par aucune autre. Quantité au gré de l'acheteur.
Confiseries de la saison en main.
Une visite est respectueusement sollicitée.
Téléphone No 179

AVIS
Le public est invité, quand il passera sur la rue Sussex, à s'arrêter au No. 512 afin de se procurer une bonne paire de Chaussures d'Automne à des prix excessivement réduits. Nous voulons, d'ici au Jour de l'An, vendre tout le stock que nous avons actuellement en mains.
P. FARRELL,
No. 512, rue Sussex,
Ottawa.

MEILLEUR ORIGINAL DISPONIBLE